

Germany-Pasewalk: Works for complete or part construction and civil engineering work

OJ S 134/2023 14/07/2023

Contract award notice

Works

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Pasewalk

Postal address: Haußmannstr. 85

Town: Pasewalk

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

Postal code: 17309

Country: Germany

E-mail: vergabestelle@pasewalk.de

Telephone: +49 3973251360

Fax: +49 3973251199

Internet address(es):Main address: www.pasewalk.de**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Industriepark Berlin-Szczecin-Berlin, 1. BA - Errichtung einer Gasdruckregelmessanlage (GDRMA)

II.1.2. Main CPV code

45200000 Works for complete or part construction and civil engineering work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Die Stadt Pasewalk beabsichtigt, einen Industriegewerbegroßstandort in mehreren Bauabschnitten (BA) zu erschließen. Der 1. BA mit einer Gesamtgröße von 57,4 ha wird von der Kreisstraße VG 70 in nördlicher Richtung erschlossen. Der 2. BA schließt sich mit einer Fläche von ca. 93 ha bis zur Dargitzer Straße an.

Zur Versorgung des Industriegewerbegroßstandortes mit Erdgas ist die Errichtung der Gas-Druckregel- Messanlage (GDRMA) Pasewalk als Netzkopplungspunkt zwischen dem Gasnetz der E.DIS Netz GmbH und dem Verteilernetz der Stadtwerke Pasewalk auf dem, der Stadt Pasewalk gehörenden, Gelände des Industriegewerbegroßstandortes geplant.

Die vorliegende Ausschreibung bezieht sich auf die Errichtung der kompletten neuen GDRMA Pasewalk incl. der zugehörigen Anschlussleitungen zum Gasnetz der E.DIS Netz GmbH und dem Verteilernetz der Stadtwerke Pasewalk, dargestellt in den Liefergrenzen gem. den der Ausschreibung beigefügten Zeichnungen (Schemata, Aufstellungs- und Lagepläne, Schnitte, Detailzeichnungen etc. gem. Zeichnungsverzeichnis).

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 464 897,00 EUR

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE80N Vorpommern-Greifswald

Main site or place of performance: Industriepark Berlin-Szczecin 17309 Pasewalk
Mecklenburg-Vorpommern

II.2.4. Description of the procurement

Zur Errichtung der kompletten neuen GDRMA Pasewalk sind folgende Leistungen zu erbringen:

- Beschaffung sämtlicher Ausrüstungen, Apparate, Armaturen, Materialien etc.,
- Anlagenmontageleistungen,
- Druck- und Dichtheitsprüfung,
- Zerstörungsfreie Werkstoffprüfung,
- Beschichtungen,
- Bauleistungen für Gebäude und Fundamente,
- Heizungstechnik,
- E/MSR-technische Leistungen incl. Beschaffung der Mengenmesstechnik.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 065-191640](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Industriepark Berlin-Szczecin-Berlin, 1. BA - Errichtung einer Gasdruckregelmessanlage (GDRMA)

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

11/07/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Gasanlagenbau Petzold GmbH

Postal address: Märkersteig 23/25

Town: Ludwigsfelde

NUTS code: DE40H Teltow-Fläming

Postal code: 14974

Country: Germany

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 1 464 897,00 EUR

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Mecklenburg-Vorpommern

Postal address: Johannes-Stelling-Straße 14

Town: Schwerin

Postal code: 19053

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@wm.mv-regierung.de

Telephone: +49 3855885165

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Vergabekammer leitet gemäß § 160 Abs. 1 GWB ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. Der Antrag ist gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 – 4 GWB unzulässig, soweit:

1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat;
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Landkreis Vorpommern Greifswald

Postal address: Feldstraße 85a

Town: Greifswald

Postal code: 17489

Country: Germany

Telephone: +49 383487600

VI.5. Date of dispatch of this notice

11/07/2023